

EDI - ASN Note (VDA 4912)		Load-No.: 104717		24.10.2022 - 16:57		page 1/2	
Vendor	-Plant: 0100	Receiver	-Plant: 100	Unloading Area:	14248	place of storage:	
	-No: 91001108		-No.: 14550700	Consumption:		Dispatch Type:	Truck Company
Linamar Plettenberg GmbH Daimlerstr. 11 58840 PLETTENBERG DEUTSCHLAND		Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 Zona Industriale I-70026 MODUGNO		Forw. Agent Name:	Schweitzer GmbH & Co.	-Number:	16070077
VAT-No.: DE123840478		VAT-No.: IT04886850728		Gross Weight:	24.061	KG	
ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.				Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.			-Number Vendor	Consignment
81024798	000010	2511108490	2.120	PC	S	ZAHNRAD 2.GANG	
24.10.2022		035309-900	530	PC	S	nt. wt.: 3.556	KG , gr. wt.: 3.891
		CC: 220074944	530	PC	S		
		CC: 220074935	530	PC	S		
		CC: 220074931	530	PC	S		
		CC: 220074642	530	PC	S		
		CC: 4.000	TBA-500256	PC		DCT300/P01850	
		Cast-Number: 262934					
		UC-Material: G014055X10					
		Text: Engineering Change Status C					
		Text: Customer Change No. C018986_MIP_1					
		Text: Supplier Index -					
81026081	000010	2511122490	2.120	PC	S	ZAHNRAD 2.GANG	
24.10.2022		035541-900	530	PC	S	nt. wt.: 3.429	KG , gr. wt.: 3.749
		CC: 220074998	530	PC	S		
		CC: 220074994	530	PC	S		
		CC: 220074988	530	PC	S		
		CC: 220074983	530	PC	S		
		CC: 4.000	TBA-500256	PC		DCT300/P01850	
		Cast-Number: 262329					
		UC-Material: G014022X10					
		Text: Engineering Change Status a					
		Text: Customer Change No. C0_21_002676-01					
		Text: Supplier Index -					
81026154	000010	2511108890	5.760	PC	S	SCHALTRAD 4.GANG	
24.10.2022		035310-900	640	PC	S	nt. wt.: 8.026	KG , gr. wt.: 8.786
		CC: 220075318	640	PC	S		
		CC: 220075312	640	PC	S		
		CC: 220075307	640	PC	S		
		CC: 220075301	640	PC	S		
		CC: 220075292	640	PC	S		
		CC: 220075285	640	PC	S		
		CC: 220075278	640	PC	S		
GR:			Quant. Check:			Rating Check:	

Abnahmezeugnis 3.1 EN 10204 (Test certificate: / Certificat:)



Linarar Plottenberg GmbH, Postfach 1520, D-58815 Plottenberg

Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

Artikel ZAHNRAD 2.GANG
(part name: / Désignation pièce)
Kd.-Zg.-Nr. 251.1.1084.90
(customer part number / No. du plan client)
Kd.-Auftr.-Nr. 30002077

HBS-Teile.-Nr. 035309-900
(HBS-Part number: / N° du plan HBS)

Änderungsindex C
(draw. notific. index / indice du plan)

Lieferschein-Nr. 81024798/000010
(shipping advice no. / Bulletin de livraison)

Schmelzen-Knz.
(heat code / Repère de Coulee)

Herstellprozess E/VAK.
(process flow / Procédé fabrication)

Schmelzen-Nr. 262934
(order no. / No. De commande)
Schmelzen-Nr. 262934
(heat number / No. de Coulee)

Stahlhersteller Georgsmarienhütte GmbH
(steel mill / Aciérie)

Lieferspezifikation GCG 805000_02
(technical specification / Spécification de livraison)

Auftrag 1038978
(order no./ordre no.)

SAP UC-Material G014055X10
(SAP UC-material/SAP UC-material)

Lieferdatum 10/14/2022
(shipping date / Date de livraison)

Stückzahl 2,120
(quantity / Quantité)

Gießformat 245X245
(casting dim. / Dimension coulee)

Lieferzustand +FP Gießen isotherma
(delivery condition / Etat de livraison)

Rohmat.-abm. 55-Rund
(raw material dim. / Barre diamètre)

Umformgrad 25:1
(Diameter / diamètre)

Schmelzeanalyse (cast analysis / Analyse de coulée)

%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.2000	0.1000	1.2500	0.0180	0.0260	1.1800	0.0500	0.1600	0.2200	0.0100	0.0340	0.0070	0.0002	0.0010	0.0090	0.0000	0.0000	0.0010	0.0080	0.0009	0.0000	0.0008	0.0120	2.5000	7.0000

Härtbarkeit (hardenability / valeurs de trempabilité)

mm	1	1.5	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	13	15	20	25	30	35	40	45	50		
HRC	0.00	45.50	0.00	45.00	0.00	43.90	0.00	41.00	0.00	37.70	0.00	35.40	33.50	32.70	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		
F _{dyn}	0.00	-	0.00																				

Dt-Wert (D value / diamètre idéal)	0.00
---------------------------------------	------

Metallographische Prüfungen (metallographical test / Examens métallographiques)

Gefüge (part name / Désignation pièce)	FERRIT-PERLIT GEFÜGE	Randentkohlung (decarburation / Décarburation)	0.000
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim. 5 - 8 Sek. 7	- 10	

Mechanische Eigenschaften (mechanical properties / propriétés mécaniques)

RM (N/mm²)	Rp0.2(N/mm²)
0.00 - 0.00	0.00 - 0.00

A(%)	Z(%)
0.00 - 0.00	0.00 - 0.00

Av(J)	bei T(°C)
0.00 - 0.00	0.00

Oberflächenhärte (surface hardness / duréte superficie)

Vorschrift (specification / Spécification)	152.0 0	-	201.0 0	HBW
Ergebnis (result / Résultat)	173.0 0	-	185.0 0	HBW

Kernhärte (core hardness / duréte centre)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	-	0.00
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité)

Vorschrift (specification / Spécification)	0.00	-	0.00	mm
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00	mm

Datum
(date / Date)

10/24/2022

Maschinell erstellt, daher gültig ohne Unterschrift /

Computer generated. valid without signature / Délivré par ordinateur sans

Abnahmebeauftragter / Inspector

WT - i. A. Dillmann, Johannes

Page 1 of 1

Ausfüllen unter der Ver-
nach gültigem ADR
Best.-Nr. 15330 · Verkehrs-Verlag J. Fischer · Comellusstr. 49 · 40215 Düsseldorf · Telefon 02 11/9 91 93-0 · E-Mail wf@verkehrsverlag-fischer.de